

بېنام آنکە جان راڭرت آمۇخت

# جوشكارى با قوس الکتريكي

ترجمه و تاليف

على رمضانخانى



سشنناسه	: رمضانخانی، علی، ۱۳۳۵
عنوان و نام پدیدآور	: جوشکاری با قوس الکتریکی / ترجمه و تالیف علی رمضانخانی.
مشخصات نشر	: تهران: فدک ایساتیس، ۱۳۹۲.
مشخصات ظاهری	: ۲۰۴ ص.: مصور، جدول.
شابک	: ۹۸۰۰ ریال : ۰۰-۱۶۰-۱۲۰-۹۷۸
وضعیت فهرست نویسی	: فیبا
پادداشت	: کتاب حاضر ترجمه کتاب "Modern Welding" تالیف اندره دانیل آتهاوس، کارل هرولد ترن کویست، ویلیام یودوج
پادداشت	: واژه‌نامه.
موضوع	: جوشکاری
موضوع	: جوشکاری - ابزار و وسائل
موضوع	: جوشکاری - آزمون‌ها
رده بندی کنگره	: TS۲۲۴/۸۹ ۱۳۹۲
رده بندی دیوبی	: ۶۷۱/۵۲
شماره کتابشناسی ملی	: ۳۰۰۸۲۲۵

## جوشکاری با قوس الکتریکی



على رمضانخانی	:	ترجمه و تالیف
مجید رضا زروئی	:	مدیر تولید
واحد تولید انتشارات فدک ایساتیس(فاطمه نوروزی)	:	صفحه‌آرایی
۱۳۹۲	:	نویت چاپ
۵۰۰	:	تیراز
گنج شایگان	:	چاپ و صحافی
۹۸۰۰۰	:	قیمت
۹۷۸-۶۰۰-۱۶۰-۱۲۰-	:	شابک

دفتر انتشارات : تهران- خیابان انقلاب- خیابان اردبیلهشت- بین‌البافی‌نژاد و جمهوری- ساختمان ۱۰  
 تلفن: ۶۶۴۸۲۲۲۱ - ۶۶۴۶۵۸۳۱ - ۶۶۴۸۱۰۹۶ - ۶۶۴۸۲۲۲۱  
 نمایندگی تهران : خیابان انقلاب- بنش ۲۱۳۱۲- فروودین- پلاک ۱۳۱۲- انتشارات صانعی  
 تلفن: ۶۶۴۰۹۹۲۴ - ۶۶۴۰۵۳۸۵  
 فروشگاه یزد: میدان آزادی (باغ ملی)- ابتدای خیابان فرجی- جنب مجتمع ستاره  
 تلفن: ۶۲۲۶۷۷۲- ۶۲۲۶۷۷۱ - ۶۲۲۷۴۷۵

ایمیل و وبسایت: [www.fadakbook.ir](http://www.fadakbook.ir) - [info@fadakbook.ir](mailto:info@fadakbook.ir)

کلیه حقوق و حق چاپ متن و عنوان کتاب که به ثبت رسیده است؛ مطابق با قانون حقوق مولفان و مصنفات مصوب ۱۳۴۸ محفوظ و متعلق به انتشارات فدک ایساتیس می‌باشد. هرگونه برداشت، تکثیر، کپی برداری به هر شکل (چاپ، فتوکپی، انتشار الکترونیکی) بدون اجازه کتبی از انتشارات فدک ایساتیس ممنوع بوده و متخلفین تحت پیگرد قانونی قرار خواهد گرفت.

معاونت حقوقی  
انتشارات فدک ایساتیس

## پیشگفتار مترجم

با گسترش روزافزون صنایع و ضرورت استفاده از فرآیندهای مختلف اتصالات، به ویژه اتصالات حرارتی و انواع فرآیندهای جوشکاری، کارشناسان و علاقمندان را بر آن داشته که جهت انتقال دانسته‌ها و دانش فنی خود به افراد، کتاب‌هایی گوناگون در مورد انواع جوشکاری‌ها ترجمه و تألیف کنند. که هر یک تنواع، ویژگی و اطلاعات علمی خاص خود را داشته باشد.

کتاب حاضر ترجمه بخش جوشکاری با قوس الکتریکی Modern Welding است.  
که توسط آقایان:

Andrew D.ALThouse

Carl H Turnquist

William A.Bowditch

Kevin E.Bowditch

که همگی از اعضای انجمن جوش آمریکا هستند، تألیف شده و اینجانب با توجه به تجربه طولانی خود در امر تدریس علمی کاربردی فرآیندهای جوشکاری در مراکز آموزشی و صنعتی کشور آن را مفید دانسته و اقدام به ترجمه نمودم. به علاوه کلیه تجارب و اطلاعات دوره تدریس خود را در این کتاب گردآوری کرده و تقدیم علاقهمندان نمودم. همچنین برای آن گروه از افرادی که علاقهمند به شرکت در آزمون‌های ادواری هستند و یا دوست دارند سریع‌تر به اطلاعات مورد نیاز خود برسند چکیده‌ای از مطالب فنی را به صورت سوالات تشریحی به همراه پاسخ آنها ارائه نموده و در پایان سوالات چهارگزینه‌ای همراه با جواب به آنها افزوده شده است. نهایت کوشش خود را بکار گرفته‌ایم تا رضایت خاطر علاقمندان فراهم شود.

در پایان از مدیریت محترم انتشارات فدک ایساتیس جناب آقای زروئی و کلیه همکاران ایشان که با علاقه فراوان در امر چاپ این کتاب کوشش خود را بکار برند  
نهایت تشکر را دارم.

علی رمضانخانی

زمستان ۹۱



# فهرست مطالب

## فصل ۱ آشنایی ۱

۱.۱ مقدمه ۲

## فصل ۲ تجهیزات جوشکاری با قوس الکتریکی ۵

جوشکاری با قوس الکتریکی (جوشکاری برق)"SMAW"	۱.۲
تجهیزات جوشکاری با قوس الکتریکی	۲.۲
طبقه‌بندی ماشین‌های جوشکاری با قوس الکتریکی	۳.۲
ماشین جوش‌های جریان متناوب (AC)	۴.۲
ماشین جوش‌های ترکیبی AC/DC عبارت اند از	۵.۲
ماشین جوش‌های شدت جریان ثابت	۶.۲
دستگاه‌های جوشکاری با جریان متناوب	۷.۲
روش‌های کنترل خروجی ترانسفورماتور	۸.۲
کنترل توسط آمپلی فایر مغناطیسی	۹.۲
دستگاه جوش‌های جریان مستقیم	۱۰.۲
ترانسفورماتور / ریکتیفاير جریان ثابت DC	۱۱.۲
ریکتیفايرهای کنترل شده توسط سلیکون (SCR)	۱۲.۲
ماشین جوش‌های قوس الکتریکی به همراه سیستم خنک‌کننده	۱۳.۲
نصب ماشین	۱۴.۲
مشخصات ماشین جوش‌های قوس الکتریکی	۱۵.۲
نرخ جریان خروجی	۱۶.۲
سیکل کاری (DUTY CYCLE)	۱۷.۲

۱۸.۲	طبقه بندی ماشین های جوشکاری با قوس الکتریکی بر مبنای انجمان ملی سازندگان وسائل الکتریکی ۲۹ (NEMA)
۱۹.۲	اتصالاتی برای کابل ها ۳۱
۲۰.۲	انبرهای جوشکاری ۳۶
۲۱.۲	اصول پوشش دادن الکترود ۳۷
۲۲.۲	الکترودهای جوشکاری با قوس الکتریکی دستی (SMAW) ۳۸
۲۳.۲	طبقه بندی الکترودهای فولادی کم کربن و فولادی کم آلیاژ ۴۰
۲۴.۲	الکترودهای کم هیدروژن ۴۶
۲۵.۲	طبقه بندی الکترودهای غیر آهنی ۴۹
۲۶.۲	الکترودهای کربنی ۵۰
۲۷.۲	مراقبت از الکترودها ۵۲
۲۸.۲	کنترل از راه دور دستگاه های جوشکاری با قوس الکتریکی ۵۲
۲۹.۲	تجهیزات تمیز کننده جوش ۵۴
۳۰.۲	ماسک ها و حفاظها ۵۶
۳۱.۲	لباس مخصوص جوشکاری با قوس الکتریکی ۵۹
۳۲.۲	اثرات دود و گازهای جوشکاری [۱] ۶۰

### فصل ۳ جوشکاری با قوس الکتریکی دستی ۶۵

۱.۳	جوشکاری با قوس الکتریکی دستی (DC,AC) ۶۶
۲.۳	اصول جوشکاری با قوس الکتریکی توسط جریان برق مستقیم DC ۶۶
۳.۳	اصول جوشکاری با حریان برق الکترود منفی و الکترود مثبت (قطبیت) ۶۹
۴.۳	اصول جوشکاری با قوس الکتریکی و جریان متناوب ۷۲
۵.۳	ایمنی لباس های حفاظتی و ماسک ۷۷
۶.۳	شروع و خاتمه و چگونگی تنظیم ماشین های جوشکاری با قوس الکتریکی دستی ۸۰
۷.۳	انتخاب الکترود مناسب ۸۴
۸.۳	طراحی درز جوش ۸۴
۹.۳	طرز ایجاد قوس الکتریکی ۸۷
۱۰.۳	ایجاد یک خط جوش (گرده سازی) ۸۸
۱۱.۳	چگونگی ایجاد دوباره قوس و خاتمه دادن به گرده جوش ۹۲
۱۲.۳	تمیز کردن گرده جوش (خط جوش) ۹۳
۱۳.۳	انحراف قوس در جریان DC ۹۴

طراحی اتصالات جوشکاری با قوس الکتریکی ۹۶	۱۴.۳
معایب جوش ۹۹	۱۵.۳
جوشکاری اتصالات لبه توسط قوس الکتریکی ۱۰۲	۱۶.۳
جوش گوشه‌ای یا اتصال T شکل در حالت تخت ۱۰۶	۱۷.۳
جوشکاری با قوس الکتریکی در وضعیت افقی ۱۱۰	۱۸.۳
جوشکاری با قوس الکتریکی در وضعیت عمودی ۱۱۳	۱۹.۳
جوشکاری با قوس الکتریکی در وضعیت سقفی ۱۱۷	۲۰.۳
اصول جوشکاری با قوس الکتریکی و الکترود کربنی (ذغالی) ۱۲۰	۲۱.۳
ایمنی در جوشکاری با قوس الکتریکی دستی ۱۲۱	۲۲.۳

## فصل ۴ علائم جوش weld Sysmbols ۱۲۳

۱۴. علائم جوش، لحیم کاری سخت و لحیم کاری نرم در روی نقشه‌ها ۱۲۴

## فصل ۵ سوالات تشریحی با قوس الکتریکی ۱۳۳

- منابع و مراجع ۱۹۱
- واژه نامه ۱۹۲
- فهرست الفبایی ۲۰۰